

VOLTO	Gamme grande largeur														Gamme compacte				
	1500 TS	1500 T	1300 TS	1300 T	1100 T	1100	900 T	900	800 T	800	700	80	85	60	55	45			
Dimensions et poids																			
Largeur de travail	m	15,10	15,10	13,00	13,00	10,70	10,70	8,70	8,70	7,70	7,70	6,70	7,70	6,40	5,80	5,20	4,50		
Hauteur en stationnement	m	3,29	3,29	3,29	3,29	3,99	3,80	3,65	3,45	3,55	3,40	3,50	3,39	3,46	3,09	2,56	2,41		
Largeur de transport	m	3,00	3,00	3,00	3,00	2,98	2,98	2,98	2,98	2,98	2,97	2,93	2,75	2,50	2,75	2,75			
Longueur de transport	m	6,22	6,22	6,22	6,22	4,22	—	4,22	—	4,22	—	—	—	—	—	—	—		
Attelage	catégorie	—	—	—	—	II	II	II	II	II	II	II	I + II	II	I + II	I + II	I + II		
Poids (selon équipement)	kg	3350	3350	2900	2900	1780	1480	1440	1140	1240	980	890	910	710	720	560	540		
Entraînement																			
Régime de prise de force	tr/min	540	540	540	540	540	540	540	540	540	540	540	540	540	540	540	540		
PERMALINK	—	—	—	—	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●		
PERMALINK HD	●	●	●	●	●	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Bottiers lubrifiables	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	●	●	●	●	●	●		
Bottiers remplis de graisse	—	—	—	—	—	●	●	●	●	●	●	—	—	—	—	—	—		
Bottiers remplis d'huile	●	●	●	●	●	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Réteurs																			
Réteurs	nombre	14	14	12	12	10	10	8	8	6	6	6	8	6	6	4	4		
Diamètre de réteur	m	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	1,50	1,70	1,70	1,50	1,30	1,50	1,30	1,70	1,50		
Bras porte-dents par réteur	nombre	6	6	6	6	6	6	6	6	7	7	6	5	6	5	6	6		
Système de dispersion MAX SPREAD	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●		
Angle de dispersion	degrés	12/16	12/16	12/16	12/16	12/16	12/16	12/16	12/16	12/16	12/16	12/16	14,5/18	12/16	14,5/18	12/16	12/16		
Inclinaison des dents	degrés	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7	-7/0/+7		
Confort																			
Dispositif de stabilisation CLAAS (CKL)	—	—	—	—	—	●	—	●	—	●	●	●	●	●	●	●	●		
Roues de jauge	—1	—1	—1	—1	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○		
Doubles roues de jauge	●	●	●	●	●	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Relevage en fourrière	●	●	●	●	●	○	○	○	○	●	●	○	●	●	●	●	●		
Toile déflectrice	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○		
Réducteur pour andains de nuit	—	—	—	—	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○		
Roue de secours	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○		
Raccords hydrauliques																			
Replage	1 x SE + 1 x DE	1 x SE + 1 x DE	1 x SE + 1 x DE	1 x SE + 1 x DE	1 x SE + 1 x DE	1 x SE + 1 x DE	1 x DE	1 x DE	1 x DE	1 x DE	1 x SE	1 x DE	1 x SE	1 x SE	1 x SE	1 x SE	1 x SE		
Toile déflectrice hydraulique (option)	1 x SE	1 x SE	1 x SE	1 x SE	1 x SE	1 x SE	1 x SE	1 x SE	1 x SE	1 x SE	1 x SE	1 x SE	1 x SE	1 x SE	1 x SE	1 x SE	1 x SE		
Pneumatiques des roues porteuses																			
16 x 6,5-8	14	14	12	12	8	8	6	6	6	6	6	8	6	6	4	4			
18,5 x 8,5-8	—	—	—	—	2	2	2	2	2	—	—	—	—	—	—	—	—		
215/65-15	—	—	—	—	—	—	2	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—		
10,00/75-15,3	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Pneumatiques des roues de jauge																			
15/70-18	●	●	●	●	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
500/55-20	○	○	○	○	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
16x6,5-8 10 PR	—	—	—	—	—	○	—	○	—	○	○	○	○	○	○	○	○		
18,5x8,5-8	—	—	—	—	—	○	—	○	—	○	—	—	—	—	—	—	—		

CLAAS s'efforce en permanence d'adapter ses produits aux exigences des professionnels. Sous réserve de modifications. Descriptions et illustrations non contractuelles pouvant comporter des équipements optionnels. Ce prospectus a été imprimé pour une utilisation dans le monde entier. Concernant l'équipement technique des machines, veuillez vous reporter aux tarifs de votre concessionnaire CLAAS. Sur les photos, certains dispositifs de protection ont été déposés pour mieux illustrer le fonctionnement de la machine et vous ne devez en aucun cas les déposer vous-même pour éviter de vous mettre en danger. Veuillez pour cela vous reporter aux indications correspondantes données dans le manuel d'utilisation.

¹ Roues de jauge = roues du châssis de transport